

# LE PROGRES DU GOLFE

DIRECTEUR: EUDORE COUTURE

AIME DIEU ET VA TON CHEMIN!

## NOTES ET COMMENTAIRES

Dans St-Hyacinthe, M. Damien Bouchard ne sera pas réélu par acclamation, le notaire Armand Boisseau étant revenu une seconde fois sur sa décision, après avoir, pour des motifs d'enfant d'école que nos lecteurs connaissent, consenti à s'effacer d'une façon aussi roaladroite que pitoyable. M. Boisseau s'est décidé à "retourner dans l'arène" sur provocation, écrit-il dans le *Courrier*, de son adversaire Bouchard, qui se vantait outrageusement de l'avoir fait rentrer sous terre sans coup férir et l'acculait publiquement de s'être vendu, rien que ça, avec les principaux organisateurs de sa campagne. C'est à ces bravades orgueilleuses de fier-à-bras triomphant, que les électeurs de St-Hyacinthe devront l'avantage de pouvoir se prononcer lundi prochain sur la conduite, les principes et les actes de leur député, que sans cela ils auraient été, grâce à Sir Lomer son haut et puissant protecteur, obligés d'avalier tout cru. Damien a vendu la peau de l'ours avant de l'avoir enchainé. *Deus dementat quos vult perdere*. Piqué au vif, froissé dans son amour propre, pour des motifs de personnel intérêt par conséquent, voulant aussi, sans doute, regagner jusqu'à un certain point la confiance de ses amis indignés de sa peu courageuse volte-face, Boisseau s'est ressaisi et est retourné à l'assaut, énergique et bien résolu cette fois. Devant cette complication inattendue, le premier ministre, sommé de déclarer s'il endossait ou non la candidature de Damien Bouchard, s'est contenté de dire, sans désavouer ni Bouchard ni Boisseau, qu'il laissait les électeurs de St-Hyacinthe libres de choisir le candidat qui leur plairait. Sir Lomer a révoqué évidemment, devant la clameur des protestations populaires, l'ordre qu'il avait intimé à Armand, son fils soumis et obéissant, de s'effacer en faveur de Damien son favori, dont l'élection est moins assurée qu'elle paraissait il y a peu de temps. Depuis que Boisseau est rentré en scène, Sir Lomer a retiré son ordre et laisse Bouchard se tirer d'affaires comme il peut. C'est, du reste, de meilleure politique. Bouchard et Boisseau sont en effet deux chauds libéraux.

Le *Colon* de Roberval annonce la candidature de son directeur, M. Thomas-Louis Bergeron, avocat, dans le comté du Lac-St-Jean. M. Bergeron n'est pas le candidat du ministère; il brigue les suffrages à titre d'indépendant. Nul comté, croyons-nous, ne serait mieux servi et plus avantageusement représenté à la Chambre basse provinciale que par ce jeune homme talentueux et distingué. Les électeurs de ce vaste comté du nord seraient assurés d'avoir comme représentant non pas un esclave de parti, non un pantin politique, non un habile hypocrite et blagueur, non un flancheur prêt à toutes les combinaisons inavouables, non un ignorant routinier ou novateur dangereux, mais au contraire un député sérieux, consciencieux, intelligent, cultivé, très éloquent même, enfin un député vrai, fidèle organe et porte-voix de ses électeurs auxquels il appartiendrait avant d'être la chose d'un gouvernement, d'un parti ou d'une coterie. De parti, Bergeron n'en a, à vrai dire, pas, et pour ma part je ne lui en connais aucun, encore que la connaissance que j'ai de ce brave garçon compte depuis plusieurs années. Ce que je sais bien, c'est que ce petit député d'un comté d'habitants et de colons ne serait pas à la Chambre de Québec ou d'Ottawa le moins brillant ni le moins précieux.

S'il est élu, Bergeron sera député tout court, ni bleu ni rouge, ni ministériel ligoté ou avachi, ni oppositoniste systématique et outrancier. Le Gouvernement Gouin présentera-t-il quelque bonne mesure dans le vé-

ritable intérêt de la province, Bergeron ne sera pas le dernier à l'approuver et à l'appuyer. Soumettra-t-il aux Chambres quelque projet de loi ou motion allant à l'encontre des intérêts du peuple, Bergeron les combattra, ma parole, sans hésiter, avec l'intelligente franchise qui le caractérise.

Tel est bien, au surplus, le député idéal, à mes yeux, l'homme droit, honnête, franc, sincère et indépendant, qui ne louvoie et ne tergiverse pas devant l'accomplissement de son devoir, si rude soit-il, et que nous voudrions voir élire dans plus d'un comté. Les attaches de parti, les couleurs politiques devraient ne plus compter aux yeux d'un homme public qui veut simplement rester honnête homme. Que le gouvernement soit rouge ou bleu, qu'importe. L'essentiel est de ne pas en devenir l'esclave et d'en obtenir dans l'intérêt commun les meilleurs avantages possibles. Qu'il s'appelle ministre Gouin ou ministre Borden, pourquoi le servir en valet mercenaire ou le combattre en fanatique aveugle? Nous aimons et admirons sans réserve l'honnête député qui, ayant de véritables principes, ne se croit pas tenu d'en faire litière à l'occasion, qui sait ce qu'il a promis à ses mandants, s'attaque aux mauvaises législations mais sait intelligemment souscrire à celles qu'il sait être bonnes, d'où qu'elles viennent, et sans parti-pris. L'expérience nous démontre que nul gouvernement n'est absolument parfait ou imparfait; sa politique générale peut être à nos yeux ou bonne ou mauvaise, mais si elle est bonne généralement, elle n'est jamais dans les détails exempte d'erreurs ou d'imperfections; de même si elle est mauvaise dans son ensemble, certaines lois ou mesures d'ordre spécial peuvent être opportunes et favorables à l'intérêt public. Pourquoi alors s'y opposer sous le seul prétexte qu'elles émanent d'adversaires?

Thomas-Louis Bergeron, est bien, me semble-t-il, de cet avis quand, dans sa lettre aux électeurs du Lac-St-Jean, il professe sans forfanterie mais avec dignité la théorie politique que l'on va lire et qui sera vraisemblablement, comme elle l'a été jusqu'à présent, la constante inspiratrice de sa conduite publique: "Mon attitude reste la définition de ce que j'ai toujours été: indépendant. Pour défendre des principes, j'ai combattu des puissants de toutes les couleurs et de tous les partis. Je n'abdique rien; je ne renie rien. Je suis prêt, et sans effort, sans arrière-pensée, à appuyer n'importe quelle administration, pourvu qu'elle soit honnête et dans la mesure où elle sera honnête. D'autre part, c'est sans la moindre hésitation que je combattrai les mesures que je croirai mauvaises, d'où qu'elles puissent venir. Je n'ai jamais pu me convaincre que le mal pouvait devenir le bien quand il est accompli par le groupe politique, et vice-versa. Les principes de justice, de morale, d'honnêteté qui doivent servir de guide à la conduite privée doivent avec au moins autant de nécessité dicter la conduite publique. La conscience des hommes publics doit servir d'enseignement aux foules qu'ils dirigent".

FERNAND.

### TOURNEE TRANSCONTINENTALE DE PAUL DUFAULT

M. Paul Dufault, de retour de New-York, est à terminer la seconde partie de sa tournée transcontinentale. Hier à New-Castle, il chantait devant un auditoire d'élite qui n'a pas ménagé ses applaudissements à notre artiste. A Moncton, on lui a fait une réception des plus enthousiastes.

**AU "PROGRES DU GOLFE"**  
Pour ce qui concerne les abonnements et les annonces, les changements d'adresse et les envois d'argent, on doit s'adresser au bureau de M. SERAPHIN VACHON, administrateur du "Progrès du Golfe".

## Une nouvelle école d'agriculture ???

J'ai parfois mes curiosités. L'autre matin, j'eus celle d'aller chercher, chez le dépositaire de journaux, un exemplaire du *Soleil*, histoire de voir un peu l'allure de la campagne de notre père en politique, notre excellent papa Gouin.

Je tombe, — c'est un pur accident —, sur le numéro de mardi, 10 juin de cette année de l'ère chrétienne, ou encore de l'an UN de notre petit calendrier révolutionnaire canadien.

Vous avez hâte de savoir ce que je découvre? Moi, j'ai hâte de vous le dire! Tout est donc pour le mieux.

Une manchette très électorale m'apprend:

SIR LOMER GOUIN ET LES CULTIVATEURS

Sil Lomer parle aux fermiers de L'Islet

On m'a dit que j'ai eu jadis un trisaïeul venant de ces alentours: mon désir de connaître redoubla: "Alors, pensai-je, allons voir ce qu'il leur a un peu dit, à mes cousins du six au sept". Pour aller au coeur du discours (histoire d'économiser le temps), je saute un tas de compliments, faits par le rapporteur, je suppose, et que vous m'excuserez bien de n'avoir pas eu encore la curiosité de lire. Je venais de voir un gros chiffre, \$5,000,000, et je me rendais compte que c'était pour la colonisation. "Dame, dis-je, il va falloir des Canadiens en quantité pour utiliser les terrains nouveaux que ces subsides vont ouvrir", et je continuais de chercher dans l'espoir de trouver quelque chose dans le genre de... "Vive la Canadienne". — Patras! C'est pas ça du tout! Une vraie désillusion doublée d'une bonne surprise.

"Ici, disait la feuille *solaire*, ici, le premier ministre touche un détail nouveau quand il PROMET (nous prenons la liberté de souligner) l'institution de collèges agricoles pour la formation des instituteurs." — Et on promet la même chose pour les instituteurs des écoles normales...

Des collèges agricoles supérieurs? Il semble bien qu'il en existe trois, donnant déjà un enseignement supérieur par le fait même qu'on y forme des agronomes et des professeurs. Et puis des collèges agricoles, pourquoi ce pluriel? Veut-on faire croire aux électeurs qu'ils en auront dans chaque comté? Peut-on voir là vraiment la pensée de particuliers assez intimement intéressés à ces choses? Ne peut-il pas se trouver des électeurs ou même des correspondants de journaux assez avisés pour lancer ce canard suggestif, en le mettant dans la bouche de l'Honorable Premier ministre, sans que celui-ci puisse y avoir songé?...

J'ai quelques raisons de m'arrêter à cette dernière solution et je prie le *Soleil* d'y jeter l'oeil. Premièrement, dans un numéro acheté le lendemain, je vois: Texte du discours de Sir Lomer. — "Bon, voilà mon affaire", me dis-je. Et je déploie l'immense *Soleil* du jour. Je scrute mot à mot la pièce éloquent que les "bons et intelligents" électeurs de S. Roch de Québec ont pu goûter. Pas un mot de ces collèges sur-supérieurs agricoles.

Deuxième motif: Nous avons apparemment tout ce qu'il nous faut dans trois institutions coûteuses, vivantes et progressives, qui ont des peines et quelques vexations à combattre, du côté de l'aisance matérielle. De plus, des écoles supérieures de ce genre ne se doivent fonder que dans les centres, là où on peut avoir accès facile et surtout des fermes propres aux expériences. Ce serait donc tout près de Québec que s'édifierait une des nouvelles écoles gouvernementales? Or le collège d'agriculture de Ste-Anne, et la station expérimentale du même lieu sont à 75 milles de Québec. De plus si on se base sur les recrutements d'élèves de la région de Québec pour établir un autre collège, nous croyons savoir que le nouveau collège serait tout de même un peu rapproché de celui qui existe déjà. Dans ce cas, établirait-on ce ou ces collèges aux environs de Montréal? Mais Macdonald et Oka y sont déjà, et à deux pas de la métropole... — Ailleurs? Nous suggérons alors de fonder ce nouveau collège ici, dans le bas du fleuve. Nous serions certainement fiers d'avoir dans nos parages une institution de ce genre.

On pourrait peut-être aussi se demander si ces fondations ne coûteraient pas plus au gouvernement que de sustenter les institutions déjà existantes, Macdonald avec ses vastes dépendances, Oka avec sa ferme et ses vergers, Ste-Anne avec sa gran-

de ferme-école? Je me permets pour le moment assez de désintéressement pour la région, et je pose la question à notre gouvernement économique. Notre premier ministre a l'habitude des grosses bâtisses (Bordeaux a bien coûté quatre millions). Une école nouvelle ou plusieurs écoles coûteraient bien cela, sans compter l'entretien d'un personnel enseignant que nous ne sachons pas que Bordeaux possède encore... Alors quel esprit de munificence! Promet-on plus de beurre que de pain?

Où bien, plus simplement, est-ce une blague, ou un ballon d'essai?

Il faudrait pourtant savoir ça avant d'aller voter.

BAPTISTE POMERLEAU.

## CHERCHEZ la FEMME

"Cherchez la femme!" disait je ne sais plus quel magistrat. Le juge d'instruction chargé de l'affaire Landru en cherche une douzaine.

Jusqu'à présent, la police n'a encore retrouvé que vingt-neuf dents, dont plusieurs fausses, — ce qui prouve bien, comme dit Calino, qu'elles sont humaines.

Mais Landru a tout de suite trouvé cette explication: — Je suis un peu dentiste. Je soignais et à l'occasion j'arrachais les quenottes endommagées de mes fiancées! Rien d'étonnant à ce que vous en ayez retrouvé quelques-unes.

C'est très bizarre, mais, en dépit de tant de détails macabres, l'affaire Landru appartient jusqu'à présent au genre comique. Quand il est question de Landru, chacun risque son petit mot pour rire.

Hier, dans le Métro, une midinette, serrée de trop près par un monsieur barbu qui s'efforçait d'avoir l'oeil magnétique, s'exclama soudain:

— Voulez-vous me ficher la paix, espèce de Landru!

Notre confrère le "Cri de Paris" rapporte qu'une de ces nombreuses affiches féministes qui, à Paris, font une pâle concurrence aux affiches des grands magasins, a reçu cette annotation manuscrite, probablement apocryphe

LA FEMME DOIT VOTER!  
Signé: Landru.

Les policiers amateurs s'en donnent à coeur joie. J'en connais un qui s'est procuré une demi-douzaine de gigots frigorifiés et qui a tenté de les brûler avec un chalumeau. Cette intéressante expérience a complètement raté, mais le docteur Paul a reçu un rapport de trente-quatre pages. Un autre Sherlock Holmes affirme que Landru a transporté les dépouilles de ses victimes sur le front et qu'il faut aller les rechercher aux alentours du Chemin-des-Dames.

Tout cela est d'un goût déplorable, je le reconnais, et, pour ma part, je pense que ce n'est pas encore ce roman-feuilleton qui élèvera l'esprit des masses... On nous avait bien dit que, après la guerre, nous refusions de nous intéresser aux beaux crimes et aux vilaines histoires. Epurés par le feu, nous devions ne plus faire que de nobles lectures: fini les rêves des fantômes de faits divers... Ah! bien oui! Nous avons actuellement douze Mme Fantomas, et "Bard-bleue" nous étant contée nous y prenons un plaisir extrême.

On discute en famille, sur un ton plaisant, la question de savoir s'il est possible de faire cuire une dame dans un réchaud à pétrole et je m'attends à voir jouer une revue intitulée "Les poules de Houdant" avec les Landru's Girls engagées tout exprès.

A part ça, et quelques autres petites choses, nous sommes évidemment meilleurs qu'en 1914.

CLEMENT VAUTEL.

## LE CONGRES de CHICOUTIMI

Le Congrès de Colonisation durera trois jours. Il comprendra trois séances d'étude, deux séances solennelles, deux manifestations religieuses, une séance consacrée au 16ème conseil fédéral de l'A. C. J. C., et se clôturera par une visite de la région. Le programme détaillé sera publié plus tard. Les conditions de voyage sont les suivantes: 1.—Chaque personne, qui désire assister au congrès se rend d'abord à Québec, à ses frais et par les voies qu'elle aura choisies elle-même. 2.—De Québec, le voyage se pour-

## Critique du Budget

par M. Emmanuel Danjou

Monsieur l'Orateur, le budget qui est présenté à cette Chambre et au pays par l'honorable ministre des Finances est, certes, le fardeau le plus lourd qui ait jamais été placé sur les épaules du peuple canadien.

Je n'ai pas l'intention d'en discuter tous les points. Je veux d'abord essayer d'établir quelles sont les raisons qui, suivant moi, mettent actuellement le pays en face de la banqueroute.

Pour ma part, je crois que l'état financier déplorable dans lequel nous nous trouvons en ce moment est dû principalement à notre folle et déraisonnable participation à la guerre qui vient de se terminer.

En 1914, lors de la déclaration de la guerre, un vent de folie est passé en ce pays. Cette folie s'est emparée de nos gouvernements et nous avons même entendu, dans des assemblées populaires, l'honorable ministre de l'Intérieur (M. Meighen), déclarer que s'il fallait conduire le pays à la banqueroute pour sauver l'empire, le Canada était décidé à le faire. Eh bien, ce que l'honorable ministre de l'Intérieur a déclaré s'est réalisé: le Canada est aujourd'hui en face de la banqueroute.

Je dois dire que je n'ai jamais été un enthousiaste de notre participation aux guerres de l'empire, pas plus qu'à celle qui vient de finir; seulement, la guerre qui a eu pour théâtre le vieux continent était d'une extrême importance et j'aurais été en faveur d'une participation raisonnable et raisonnée à cette guerre, suivant nos ressources en hommes et en argent.

Si j'ai l'honneur, aujourd'hui, de représenter, en cette Chambre, les électeurs du comté de Rimouski, je le dois principalement à mes principes reconnus d'anti-conscriptionniste. J'ai été envoyé ici pour déclarer mon opposition à la conscription et tout ce qui s'y rattache.

A la dernière session, comme à celle-ci, chaque fois que j'ai eu l'occasion de prendre la parole en cette Chambre, j'ai déclaré que j'étais le même homme que lorsque j'ai été le député de Rimouski: anti-conscriptionniste, et anti-conscriptionniste je suis resté.

Notre participation à la guerre est la principale cause de notre banqueroute, mais ce n'est pas tout. Il faut considérer aussi les extravagances et les gaspillages de toutes sortes qui ont été faits sous le régime actuel: politique ruineuse de chemins de fer; des commissions en grand nombre établies par le Gouvernement pour diriger des affaires du pays à sa place. Tout cela représente des sommes fabuleuses et, avec notre participation à la guerre, a contribué à augmenter le budget que nous avons en ce moment.

Le budget présenté à cette Chambre, comme l'a dit l'ex-ministre de l'Agriculture, l'honorable M. Crerar, est un budget protectionniste, en faveur du manufacturier et contre le consommateur.

Il n'est pas étonnant, monsieur l'Orateur, que ce budget ne contienne

suit sur bateau spécial, le *Murray Bay*, quittant Québec le samedi matin, 28 juin, aussitôt après l'arrivée du bateau de Montréal.

3.—Toute personne, autre que le délégué régulier de chaque cercle et les invités officiels de l'A. C. J. C., devra, pour le double voyage Québec-Chicoutimi et Chicoutimi-Québec, se munir d'un billet d'excursion, au prix de \$18.00, donnant droit à trois repas et lit compris, à l'aller, et à trois repas et lit compris au retour.

4.—Les porteurs de billets Québec-Chicoutimi aller et retour pourront, en s'adressant au secrétariat général de l'A. C. J. C., 90 rue St-Jacques, Montréal, et sur versement de \$10.00, faire prolonger ce billet jusqu'à Montréal, pour le départ et l'arrivée. Le départ de Montréal pour Québec se fera sur le bateau régulier du vendredi soir 27 juin, et le billet prolongé donne droit à un repas et à un lit, tant à l'aller qu'au retour, entre Québec et Montréal.

5.—Les billets d'excursion sont en vente uniquement au secrétariat général de l'A. C. J. C., et ne sont livrés que sur remise du prix, c'est-à-dire \$18.00.

6.—Le nombre des billets étant limité, on suivra l'ordre des demandes pour en faire la remise. Prière de faire diligence.

7.—Toute correspondance au sujet des billets doit être faite sur feuille spéciale ne traitant que de ce sujet. (Communiqué).

rien d'important pour le peuple, pour le consommateur, pour le pauvre, puisque, comme le disait mon honorable ami le député de Charlevoix (M. Casgrain), cet après-midi, le Gouvernement est composé de millionnaires, de gens qui sont affiliés aux trusts et qui, par conséquent, ne connaissent rien des misères du peuple. Ils vivent dans le luxe; ils pourraient manger du beurre alors même qu'il coûterait \$5 la livre, mais ils oublient qu'il y a, dans presque toutes les parties du pays, des familles, des femmes et des enfants qui souffrent parce qu'ils n'ont pas l'argent voulu pour se procurer les premières nécessités de la vie. Le peuple est taxé et le millionnaire ne l'est pas. Le proverbe qui dit: "aux pauvres la besace" est tout jours vrai. Mais il ne faut pas perdre de vue que dans la guerre qui vient de prendre fin, c'est principalement le pauvre, dans ce pays, qui a payé de son sang et de ses deniers.

Quels sont les soldats qui sont allés au delà des mers se battre pour la défense de la liberté et de la civilisation? On les trouve surtout parmi les pauvres familles de ce pays; on les trouve parmi les ouvriers, les artisans, les cultivateurs, dans la classe pauvre. Ce sont ceux-là qui n'ont pas hésité, Dieu merci, à s'enrôler, non pas par une loi de conscription, mais volontairement, pour aller de l'autre côté de l'océan défendre ce qu'ils croyaient être la liberté et la démocratie.

Mais le Gouvernement, qui a fait les dernières élections en promettant mer et monde aux soldats, en leur promettant que lorsqu'ils seraient de retour du front tout leur tomberait rôti dans le bec, n'a rien aujourd'hui à offrir à ces nobles défenseurs de la patrie, à ces nobles défenseurs de l'empire — comme il les appelle — il n'a rien à leur offrir, pas plus qu'à leurs familles.

On a encore, cette année, augmenté la taxe sur le revenu; mais les millionnaires qui achètent des bons de guerre se trouvent exemptés de la taxe, parce que ces bons ne sont pas taxés, tandis que le pauvre malheureux, le père de famille, qui a dix ou douze enfants à faire vivre, voit sa taxe sur le revenu augmentée. (A suivre)

## Réélu par acclamation

M. Aug.-M. Tessier, C. R., a été réélu lundi dernier député de Rimouski à la Législature, sans opposition.

Immédiatement après la proclamation de son élection par l'officier-rapporteur, M. Tessier adressa la parole au groupe d'électeurs présents, à la porte du Palais de Justice. Le député de Rimouski remercia, rendit brièvement compte de l'administration Gouin au cours des dernières années, énuméra les services qu'il a lui-même comme député rendus au comté, et permit son concours effectif à tous les électeurs sans distinction de partis en reconnaissance de la marque de confiance que dans leur ensemble conservateurs comme libéraux venaient de lui renouveler en l'élevant ainsi par acclamation.

## PETITE POSTE

*Clémence O.* — Combien ai-je de temps ou de délai pour faire enregistrer mon testament?

*Réponse.* — Cela ne presse pas. Attendez après... votre mort. Comme il vous sera difficile alors de voir vous-même à l'accomplissement de cette formalité, d'autres — vos héritiers — s'en occuperont... à votre place.

*Lecteur.* — Voulez-vous me donner l'adresse de la *Baïonnette*, dont vous publiez fréquemment de très fines et intéressantes chroniques? Est-ce une revue mensuelle ou hebdomadaire? Quel est le prix de l'abonnement?

*Réponse.* — La *Baïonnette*, 30 rue de Provence, Paris, est une revue hebdomadaire illustrée. Prix de l'abonnement: \$6.40 par année partout ailleurs qu'en France. Cette revue doit prendre un autre nom sous peu.

*Fiancé.* — Est-il mieux, d'après vous, de faire en se mariant un contrat de mariage ou un testament?

*Réponse.* — Le mieux est généralement de faire les deux: un contrat de mariage, et ensuite un testament.

*Curieux.* — Veuillez me dire quels sont exactement les candidats qui se présentent dans le comté de Matane?

*Réponse.* — Quatre candidats ont été mis en nomination lundi dernier. Ce sont MM. Jos. Dufour, candidat de la convention, commerçant de St-Moise, M.M. Ducasse, commerçant de St-Moise et Jos. Roy, industriel de Mont-Joli, libéraux dissidents; M. Israël Massé, marchand de Sandy-Bay, conservateur.

**Une excellente occasion d'affaires**

**JOSEPH LEPAGE**  
*Entrepreneur de pompes funèbres RIMOUSKI*

Offre en vente toute son installation, comprenant propriété, poste de commerce, assortiment complet d'entrepreneur de pompes funèbres, etc.

Une maison d'affaires avantageusement connue du public depuis au-delà de 30 ans.

M. Lepage, malade depuis assez longtemps déjà, se voit maintenant obligé de se retirer complètement des affaires, sur les conseils de ses médecins, et vendra le tout à d'excellentes conditions.

En attendant, cependant, sa besogne continue, comme par le passé, et le public trouvera toujours chez M. Lepage, le même empressement à le servir.

S'adresser par la poste ou sur les lieux.

**JOSEPH LEPAGE**  
 RIMOUSKI

**A VENDRE**

Bonne maison, terrain 48 de front sur 96 pieds de profondeur, sur l'avenue de l'Évêché, près de la station. S'adresser à Madame B. HEATLIE, Rimouski. 49 j.n.o.

**CONSTRUCTIONS EN BETON**

M. Pascal Hudon informe le public que son installation pour la fabrication de pierre artificielle en ciment a été considérablement agrandie, et qu'il est en mesure de fournir cette pierre, qui a fait ses preuves comme endurance, solidité et apparence, pour le même prix que le bois. M. Hudon désire votre patronage pour la construction d'édifice en tous genres, quais, etc., et sollicite vos demandes de soumission. Satisfaction garantie sous tous les rapports.

**PASCAL HUDON**  
*entrepreneur et fabricant de pierre artificielle.*  
 No. 5 3ms. p.

**A VENDRE**

Maison à vendre avec magasin, grand terrain, avec jardinage; située au Brûlé. S'adresser à J. B. CORBIN, rentier, Rimouski Ouest.

**A LOUER**

Quelques bons logements à louer à Rimouski. S'adresser à Eudore Couture, N. P.

Service régulier de la maille, des passagers et du fret

ENTRE LE

**CANADA**

ET LES

**INDES OCCIDENTALES**

La plus belle route pour les touristes canadiens aujourd'hui.

Littérature sur demande.

**The Royal Mail Steam Packet Company**

**S. Z. GOTE**  
 AGENT - RIMOUSKI

**PNEUS DUNLOP**

Il nous reste encore quelques-uns de ces célèbres pneus, grandeur 30 x 3 1/2, traction, clincher, special, unis, etc., que nous vendrons à réduction, vu que nous discontinuons ce commerce. Ces pneus sont frais et sortant de la manufacture.

**IMPRIMERIE GENERALE DE RIMOUSKI**

**INVENTIONS**

**Protégées en tous pays**

Si vous avez une invention à développer et à protéger, une marque de commerce à faire enregistrer, veuillez communiquer avec nous.

Nous nous chargerons de faire pour vous les recherches nécessaires. Nous vous aiderons de nos conseils et nous vous donnerons tous les renseignements que vous désirez.

**PIGEON & LYMBURNER**  
 AUTREFOIS  
**PIGEON, PIGEON & DAVIS**  
 Edifice "Power" MONTREAL

**A VENDRE**

Un magnifique emplacement situé dans l'avenue de l'Évêché, est à vendre. Voisin du terrain des Dames Ursulines.

S'adresser à MME VVE MICHEL RINGUET, Rimouski. No.1 jno.

**COLLECTIONS**

Salaires, Loyers, Jugements, Bilets et Réclamations de toute nature collectés au pourcentage partout. Nous pouvons avoir votre argent.

**Agence Mercantile VANIER**  
 Dept. 115 St-Jacques, Montréal.

**NOUS REPARONS LES PNEUS ORDINAIRES OU DE CORDES**

"Goodyear Cord", "Goodrich Silvertown Cord", "Dominion", etc.

Nous Renouvrons les Bandes de Roulement, réparons les Rejoints, en conservant l'empreinte des Antidérapants.

**NOUS GARANTISSONS** nos réparations et nous nous engageons à payer le transport et à recommencer gratuitement le travail s'il ne résiste pas.

**DEMANDEZ NOS PRIX.** Consultez votre banquier ou votre marchand quincaillier sur notre responsabilité.

**Larivière**  
 INCORPORÉ

811 Blvd. St-Laurent, MONTREAL

**GEO. DUMONT**

COMMERCANT EN GROS ET EN DETAIL

FARINE ET GRAINS DE TOUTES SORTES, POMMES, ETC.

**SPECIALITES :**

FEVES. BLE, AVOINE, BLE-D'INDE ET MOULEES DE TOUTES SORTES

**AUX PLUS BAS PRIX DU MARCHE.**

VOTRE PATRONAGE SOLICITE

LES COMMANDES PAR LA POSTE OU TELEPHONE SONT REMPLIES AVEC SOIN ET PONCTUALITE

**ENTREPOT :**

Coin des rues St-Louis et Ste-Marie

En face de la tannerie - RIMOUSKI, P. Q.

Téléphone No. 76

**MOIS du PRECIEUX SANG**

Au Monastère du Précieux Sang, de Lévis, P. Q.—on peut se procurer aux prix suivants, frais de port compris :

**LE MOIS DU PRECIEUX SANG** ou pieuses considérations pour le mois de juillet, 25 sous.

**A VENDRE**

Automobile Ford à vendre, Modél 1913 5 places. Condition facile. S'adresser à LEON BEAUCHEMIN, Trois-Pistoles.

**PACIFIQUE CANADIEN**

**A QUAND VOTRE VOYAGE DANS L'OUEST ?**

Utilisez le réseau de chemin de fer par excellence.

Trains quotidiens directs entre l'Est et l'Ouest.

Service sans égal.

Wagons-lits et wagons-touristes des plus modernes

Bureaux des billets, 30 rue St-Jean, Château Frontenac et Gare du Palais, Québec.

**CHAS. A. LANGEVIN,**  
 Agent du Traffic-Voyageurs, Agence générale de chemins de fer et lignes de paquebots océaniques.

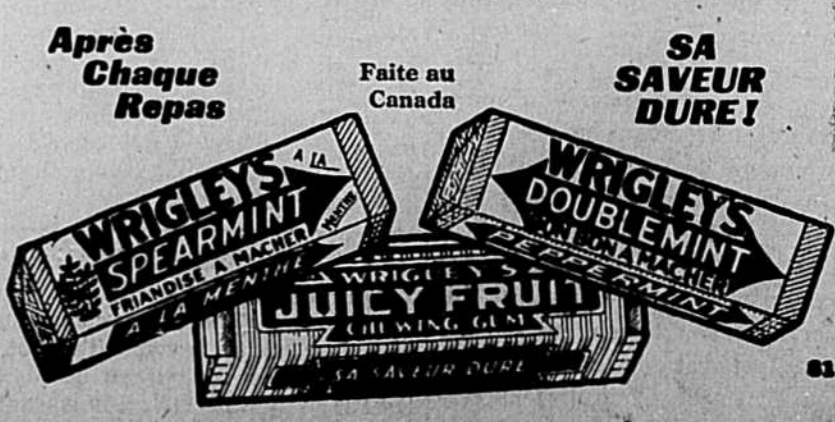
**Comment se Guérir de la Bile**

Les médecins vous mettent en garde contre les remèdes contenant de fortes drogues et de l'alcool. "L'Extrait de Racines connu sous le nom de Sirop Curatif de la Bile Seigel ne contient aucune drogue ni autre ingrédient violent; il guérit l'indigestion, la bile et la constipation." Les pharmaciens le vendent. 50c. et \$1.00 la bouteille.



**WRIGLEY**

TOUS ces trois aromes sont vendus en paquets cachetés imperméables à l'air, à l'épreuve des impuretés. Soyez sûr d'acheter **WRIGLEYS**



**PREMIERE EMISSION**

**La Compagnie de Pulpe et de Pouvoirs d'Eau du Saguenay**

**\$5,500,000.**

**OBLIGATIONS GARANTIES**

**6 1/2 %**

Remboursables par séries annuelles inégales, depuis le 1er Juillet 1921 jusqu'au 1er Juillet 1934.

**GARANTIE DES OBLIGATIONS:**

Cette émission est garantie par \$7,125,000. de valeurs portant 1ère hypothèque et par \$10,621,000. d'actions préférentielles et ordinaires des compagnies suivantes, représentant le contrôle absolu des dites compagnies.

**COMPAGNIES CONTROLÉES**

- LA COMPAGNIE DE PULPE DE CHICOUTIMI;
- LA SOCIÉTÉ D'ÉCLAIRAGE ET D'ÉNERGIE ÉLECTRIQUE DU SAGUENAY;
- LA COMPAGNIE DE CHEMIN DE FER ROBERVAL-SAGUENAY;
- LA COMPAGNIE GÉNÉRALE DU PORT DE CHICOUTIMI;
- LA ST. LAWRENCE PULP AND LUMBER CORPORATION;

**LA COMPAGNIE DE PULPE DE CHICOUTIMI est le plus grand fabricant de Pulpe au monde.**

**Coupons: \$100., \$500., \$1000.**

**OU PAYABLES :** Le Capital et les intérêts sont payables en OR, au choix du porteur ou du détenteur enregistré, à

LA BANQUE D'HOCHELAGA, ET A LA BANQUE MOLSONS, A MONTREAL ET A QUEBEC, ET A THE NATIONAL PARK BANK OF NEW YORK, A NEW-YORK, U.S.A.

Le premier coupon représente sept mois d'intérêt et sera payable le 1er janvier 1920. Les autres coupons sont payables tous les six mois le 1er juillet et le 1er janvier de chaque année.

**ENREGISTREMENT:** Ces obligations peuvent être enregistrées quant au capital, gratuitement, au bureau de "The Crown Trust Company," Montréal.

**RACHAT:** La Compagnie se réserve le droit de racheter ces obligations, par tirage au sort, en tout ou en partie, à 102% et l'intérêt couru aux dates d'échéances des coupons, en donnant avis préalable de trente jours.

**FIDEL-COMMISSAIRE:** "The Crown Trust Company," Montréal.

**LEGALITE:** Messieurs Béique & Béique, et Messieurs McGibbon, Mitchell, Casgrain, McDougall et Stairs, Avocats, se sont assurés de la validité de ces obligations.

Les actes de fideli-commis ont été passés par devant Mre R. Faribault, N.P., à Montréal.

**Prix: Au Pair (100) et l'intérêt couru.**

**RENSEIGNEMENTS GENERAUX:**

**PRODUCTION.**— La Compagnie de Pulpe de Chicoutimi est le plus grand fabricant de pulpe au monde. Elle fabrique actuellement 110,000 tonnes de pulpe mécanique par année et sa production sera portée à 130,000 tonnes sitôt que la nouvelle usine sera en opération.

**LIMITES FORESTIERES.**— La Compagnie de Pulpe de Chicoutimi possède et contrôle 2,395 milles carrés de limites à bois dont 774 milles carrés sont possédés en pleine propriété (Freehold). Des experts estiment à 20,800,000 cordes la quantité de bois de pulpe qui peut être coupée sur ces limites.

**POUVOIRS D'EAU.**— La Compagnie de Pulpe de Chicoutimi possède des pouvoirs d'Eau susceptibles de développer environ 45,000 chevaux-vapeur et utilise 30,000 chevaux-vapeur. La Société d'Éclairage et d'Énergie Électrique du Saguenay possède en propre ou à sous bail environ 160,000 chevaux-vapeur et utilise actuellement 9,200 chevaux-vapeur.

**PROFITS.**— Les quatre Compagnies dont les valeurs sont gagées en garantie de la présente émission ont réalisé pour l'année finissant le 31 décembre 1918 déduction faite des dépenses de fabrication et d'administration, d'après les états certifiés de Marwick, Mitchell, Peat & Cie, un profit de \$1,081,509.54 réparti comme suit:

La Compagnie de Pulpe de Chicoutimi.....	\$819,596.50
La Société d'Éclairage et d'Énergie électrique du Saguenay.....	133,730.56
La Compagnie de Chemin de fer Roberval-Saguenay.....	105,092.88
La Compagnie Générale du Port de Chicoutimi.....	23,179.60
<b>Total.....</b>	<b>\$1,081,509.54</b>

La production de la Compagnie de Pulpe de Chicoutimi pour l'année 1919 est vendue à un prix qui permet d'estimer à plus de \$1,200,000 les profits de ces Compagnies pour l'année en cours.

**BUT DE LA PRESENTE EMISSION**

L'émission de \$5,500,000 d'obligations de "La Compagnie de Pulpe et de Pouvoirs d'Eau du Saguenay" a pour but de consolider et de grouper entre les mains d'une même compagnie les valeurs des différentes sociétés qui constituent l'ensemble des entreprises groupées autour de "La Compagnie de Pulpe de Chicoutimi." Cette opération permet également de constituer un **FONDS DE ROULEMENT** suffisant pour les besoins des Compagnies et aussi un **FONDS DE RESERVE** et un **FONDS D'AMORTISSEMENT** pour le rachat graduel des obligations émises.

**CONSEIL D'ADMINISTRATION:**

- L'honorable F. L. BEIQUE, Sénateur, Vice-Président de la Banque d'Hochelega et Directeur du Canadian Pacific Railway.
- M. EDWARD C. PRATT, Gérant-Général de la Banque Molsons.
- M. LOUIS CHABLE, Vice-Président de American Paper Exports, Inc. New-York.
- L'honorable J. M. WILSON, Sénateur, Directeur de la Banque d'Hochelega, Directeur Montreal Tramways.
- M. J. E. A. DUBUC, Chicoutimi.
- M. JOS. QUINTAL, Président de la Chambre de Commerce de Montréal
- L'honorable NEMESE GARNEAU, Conseiller Législatif, Directeur de la Banque Provinciale du Canada.
- M. E. E. HAMMOND, Vice-Président Craig-Becker Company Inc. New-York.
- M. JOHN T. STEELE, Buffalo.

On peut souscrire à cet emprunt et obtenir de plus amples renseignements aux bureaux de

- VERSAILLES, VIDRICAIRE, BOULAIS, LIMITEE**  
 MONTREAL  
 90 rue St-Jacques. 198 rue St-Jean.
- CREDIT CANADIEN, Incoroporé**  
 Agents Financiers  
 99 rue St-Jacques, Montréal
- PROVINCIAL SECURITIES Limited**  
 105 1/2 Côté de la Montagne  
 QUEBEC
- L. G. BEAUBIEN & CIE**  
 Membres de la Bourse de Montréal.  
 MONTREAL QUEBEC  
 60 Notre-Dame O. 70 rue St-Pierre.
- McCUAIG BROS & CO.,**  
 Membres de la Bourse de Montréal  
 88 rue Notre-Dame Ouest  
 MONTREAL

**LA BANQUE D'HOCHELAGA** ET **LA BANQUE MOLSONS**

AGISSANT POUR LE COMPTÉ DES MEMBRES DU SYNDICAT DE SOUSCRIPTION.

# LA Banque Nationale

FONDEE EN 1860

CAPITAL AUTORISE - - - \$5,000,000.00  
 CAPITAL PAYE - - - - \$2,000,000.00  
 RESERVE - - - - - \$2,200,000.00

NOUS ACCEPTONS DES DEPOTS DE \$1.00 ET PLUS

Nous payons l'intérêt semi-annuellement, sur les comptes au Département d'Épargne, au taux de trois pour cent l'an, sur la balance minimum du mois.

Nous avons des correspondants par le monde entier et nos : : : :  
**Mandats de VOYAGE**  
 sont payables au pair par tous.

**Notre Bureau de Paris, France**  
 14, RUE AUBER  
 offre des avantages exceptionnels au commerce et au public voyageur.

Les virements de fonds, les collections, les paiements, les crédits commerciaux et les placements sont effectués en EUROPE, aux ETATS-UNIS et au CANADA

**AU PLUS BAS PRIX**

**R. O. GILBERT**  
 Gérant de la Succursale de Rimouski.

SOUS-AGENCES :

BIC, ST-FABIEN et STE-LUCE STATION.

**BARDEAUX D'AMIANTE ET BEAVERBOARD**  
 Ayant un stock considérable de bardeaux d'amiante et de beaverboard, je désire annoncer à ceux qui désirent s'en procurer, que je leur vendrai à meilleur marché que les magasins de gros de Québec.  
 14-27- FÉRD. SANTERRE.

## Agence de Voyages

JOHN McWILLIAMS

Pointe-au-Père

Passages par navire à vapeur pour l'Europe

Billets émis pour toutes les Lignes Transatlantiques. Ports d'embarquement : Montréal, Québec, Halifax, St. John, New-York, Pointe-au-Père.

Votre patronage respectueusement sollicité.

**John McWilliams**  
 Gérant de Voyages  
 POINTE-AU-PÈRE, P. Q.  
 TELEPHONE NATIONAL

### RESUME DES REGLMENTS CONCERNANT LES TERRES DU NORD-OUEST

Toute personne se trouvant le seul chef d'une famille ou tout individu mâle de plus de 18 ans pourra prendre comme homestead un quart de section de terre de l'Etat disponible au Manitoba, à la Saskatchewan ou dans l'Alberta. Le postulant devra se présenter à l'agence ou à la sous-agence des terres du Dominion pour le district. L'entrée par procuration pourra être faite à n'importe quelle agence à certaines conditions.

**DEVOIR.**—Un séjour de six mois sur le terrain et la mise en culture d'icelui chaque année au cours de trois ans. Un colon peut demeurer à 9 miles de son homestead sur une ferme d'au moins 80 acres à certaines conditions. Une maison habitable est requise quand la résidence est établie dans le voisinage.

Dans certains districts, un colon dont les affaires vont bien aura la préemption

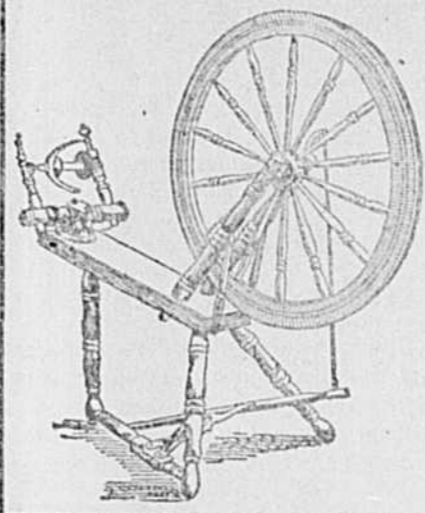
## Un Bon Placement

L'ARGENT que vous économisez gagne de l'intérêt lorsque vous le déposez dans notre Département d'Épargne, et tous deux, le principal et l'intérêt, sont en sûreté et peuvent être obtenus n'importe quand vous le désirez. Ouvrez un compte aujourd'hui.

## LA BANQUE CANADIENNE DU COMMERCE

W. CLOUTIER, GERANT. RIMOUSKI, P. Q.

## Épargnez de l'Argent EN TISSANT VOUS-MEMES VOS VETEMENTS



La vignette ci-contre représente exactement ce que nous vendons. Notre manufacture est la plus importante de tout le pays. Nous avons toujours donné entière satisfaction à nos nombreux clients, parce que dans les matériaux, la forme, la facilité d'action, ces rouets ne peuvent être surpassés. Vendus au prix de \$8.00 chacun F. O. B. St-Hyacinthe. Garanties pour cinq ans, sinon retournés marchandise et votre argent sera remboursé.

**A. BORDUAS & CIE**  
 Manufacturiers de rouets  
 152 rue Girouard - ST-HYACINTHE

BABBITT de première qualité à vendre. S'adresser à l'IMPRIMERIE GENERALE DE RIMOUSKI.

—Nous attirons l'attention des amateurs d'automobile sur l'annonce de la maison Larivière Inc., de Montréal, que nous publions en deuxième page de ce numéro.

peut remplacer la culture avec certaines conditions.

W. W. CORY,  
 G. M. C.  
 N. B.—La publication non autorisée de cet avis ne sera pas payée.

## Imprimerie Générale de Rimouski

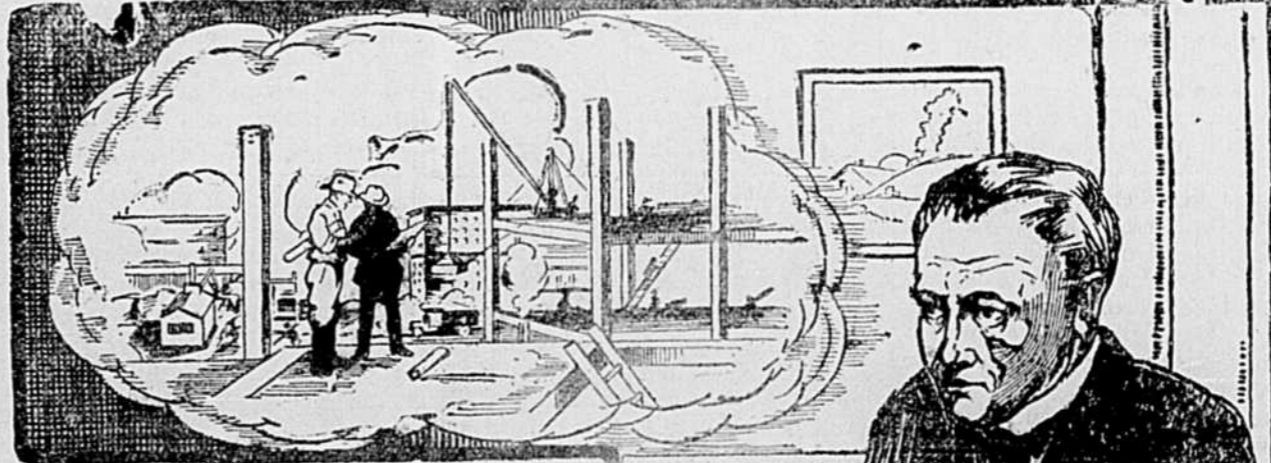
Etablissement Moderne par Excellence  
 Etabli en 1899

S'occupe spécialement de

## Travaux de Grand Luxe

LIVRES, JOURNAUX, CERTIFICATS, REVUES, CALENDRIERS, Etc.  
 BROCHURES, PROSPECTUS, CATALOGUES, FACTUMS.

Rue St-Germain - Rimouski, Qué.  
 Tél. National S. Vachon, Propriétaire Tél. Kamouraski



## Ses Ambitions

A qui n'arrive-t-il pas de laisser l'ouvrage un moment et de lâcher la bride à son imagination, de laisser la pensée, lasse des réalités, se promener dans le pays des choses qui auraient du — auraient pu être. Ces rêveries nous font rentrer en nous-mêmes et nous font souvent changer de route avant qu'il soit trop tard.

Cet homme dont le rêve était de devenir un ingénieur célèbre, un maître de l'industrie, de savoir, de réussir, d'accumuler, a vu, faute de santé, toutes ses ambitions, tous ses projets s'écrouler comme un château de cartes.

Dévoré par l'amour de l'étude, épuisé par un travail intellectuel audessus de ses forces, il est abattu, ruiné.

Avant quarante ans, il est usé, sa vie n'est plus qu'une fièvre, ses ambitions qu'un rêve, il ne faudra plus qu'un souffle pour briser sa frêle constitution au moment même où il croyait mettre en exécution ses beaux projets, récolter les fruits de ses durs labeurs.

Il a tout appris—il n'a pas appris à soigner son corps. Il croyait pouvoir vaincre sa maladie sans aide—la maladie l'a vaincu.

Vous qui faites ces beaux rêves pour l'avenir, qui voyez déjà sourire la fortune, mais qui commencez à sentir les effets du surmenage mental et physique, allez-vous compromettre votre avenir, voir s'écrouler vos beaux projets, en ne vous soignant pas à temps? Arrêtez—considérez un moment quels seront les résultats de cette négligence—considérez ce que l'existence vous réserve si la santé, la force, l'énergie viennent à vous faire défaut. Vous ne pouvez pas toujours dépenser et toujours avoir—vos succès vous ont coûté cher en force, énergie et vitalité—vous avez même dépensé votre réserve—si vous continuez, c'est la faillite.

Commencez donc dès aujourd'hui à réparer les dégâts causés à votre système par le surmenage, purifiez, enrichissez ce merveilleux liquide qu'est votre sang. Jetez les bases de ce fonds de réserve de force et d'énergie qui servira à combler le déficit que pourra causer le surcroît de travail ou la maladie et pour cela employez régulièrement le célèbre

## Vin St-Michel

le plus puissant tonique naturel, et alors vous pourrez continuer sans crainte, sans défaillance la route de la vie et atteindre le but que vous rêvez—le succès. Le Vin St-Michel est un vin pur, délicieux, réconfortant fait avec des raisins de choix provenant du domaine de St-Michel et reconnu par les sommités médicales comme riche en fer, en tanin et en sels essentiels à la vie—employez-le régulièrement, la cure se fera agréablement et sûrement.

Le VIN ST-MICHEL se prend à la dose d'un verre à vin avant les repas et chaque fois que le besoin s'en fait sentir.

BOIVIN, WILSON & CIE, Limitée, (Sole Agents), 468, St-Paul Ouest, Montréal  
 EASTERN DRUG CO. Boston, Mass. (Agents pour les Etats-Unis)



## CARTES D'AFFAIRES

**Avocats**  
**LOUIS TACHE**  
 AVOCAT, rue St-Jean, Rimouski.

**ASSELIN & ASSELIN**  
 AVOCATS.—Rue de la Station, Rimouski, P. Q.—L. N. Asselin, C. R.—R. E. Asselin, L.L.L.

**GAGNON, SASSEVILLE & GAGNON**  
 AVOCATS.—Rue de la Cathédrale, Rimouski, P. Q.—L. G. Gagnon, L. J. Sasseville, L.L.L., P. Enile Gagnon, L.L.L.

**GARON & JESSOP**  
 AVOCATS —  
 Bureaux voisins de chez M. Adélard Rioux, marchand-cordonnier  
 RUE DE LA STATION  
 A. P. Garon, C. R. J. J. Jessop, L.L.L.

**Notaires**  
**L. de G. BELZILE, L.L.B.,**  
 NOTAIRE, Edific. de la Banque Nationale, Avenue de la Cathédrale, Rimouski.

**J.-EUD. COUTURE, L.L.L.**  
 NOTAIRE PUBLIC, Commissaire de la Cour Supérieure.—Coin des rues de l'Évêché et St-Rimond, Rimouski.—Tél. 168.

**Médecins**  
**Dr L. J. MOREAULT**  
 ex-interne de la Maternité et de l'Hôtel-Dieu de Québec.—55, RUE ST-JACQUES.—GLEN.—Bureau: Avenue de la Cathédrale.

**Dr Z. VEZINA**  
 Ex-élève des Hôpitaux de Paris.—Spécialité: Maladies des yeux, oreilles, nez, gorge.  
 BUREAU: Fraserville, coin des rues St-Laurent et Station.—Téléphones: Kamouraska 325.—Boîte postale 310.  
 Heures de Bureau: 10h30 à 11h30 A.M. et 2h30 à 3h30 P.M. Le soir: de 7 à 8h30.

**Dr L.-F. LEPAGE**  
 — Médecin-chirurgien —  
 Prop. de la Pharmacie St-Germain RIMOUSKI  
 Spécialités:—Maladies des enfants. De la gorge. Opération des amygdales.

**HOPITAL VETERINAIRE**  
 DU  
**Dr D. LANDRY, M. V.**  
 Hotel St-Louis - Rimouski  
 Téléphone 142

**Arpenteur**  
**GEORGES OUMET**  
 Ingénieur-civil et Arpenteur, 100, Rivière-du-Loup.—Téléphone Kamouraska—Rue de l'Église.—Plans, coupures, images suivant la loi, cadastres, plans de maisons, subdivisions, etc.—Bureau: 100, rue de l'Église.—Téléphone Kamouraska de pouvoirs d'eau. Diplômé de l'École Polytechnique de Montréal.

**Huissiers-Assureurs**  
**L.-HECTOR GARON**  
 Huissier, Cour Supérieure, Rimouski.—DETECTIVE PRIVÉ.—Collections de tout compte.—Assurances: Feu, Vie, Plate Glass, Accidents.

**ROSARIO RAHEL**  
 Huissier, Cour Supérieure, Rimouski.—Grand Comptable du District.—Service de collection de comptes.—Assurances contre le feu.—RUE ST-JEAN-BAPTISTE.—Tél. National 95.—Boîte postale 83.

**F. J. COUTURE**  
 COMPTABLE ET AGENT DE COMPAGNIES D'ASSURANCES CONTRE LE FEU, Etc. Taux les plus bas.—Pour autres renseignements s'adresser à F.-J. Couture, Rue de l'Évêché, Rimouski.

**DR. L. T. LAVOIE**  
 Chirurgien Dentiste  
 A Rimouski tous les jours  
 — EXCEPTE —  
 le dernier samedi de chaque mois, jusqu'au lundi à Matane, à L'HOTEL DIONNE.  
 Heures de bureau: 9 h. a. m. à 6h. p. m.

**Dr C. C. WARREN**  
 Chirurgien - Dentiste  
 Tél. 5916  
 203 Rue St-Jean  
 EDIFICE LINDSAY, - QUÉBEC

**PIERRE LEVESQUE**  
 — ARCHITECTE —  
 Successeur de OUELLET & LEVESQUE  
 Bureaux: 115 St-Jean, Québec

**CLAVEAU & VEZINA**  
 Ingénieurs Civils  
 Travaux municipaux de tout genre: aqueduc, égouts, chemins en macadam, béton, etc. Installations électriques par eau, gaz ou à vapeur. Plans, devis et estimés pour entreprises publiques ou privées. Expertise.  
 TROIS-PISTOLES, P. Q. 17-42

**OSCAR BEAULÉ**  
 ARCHITECTE A.A.P.Q.  
 211 rue d'Aiguillon - Québec  
 Ancien bureau René P. LeMay

**ALPH. GAMACHE**  
 PLOMBIER, FERBLANTIER ET ELECTRICIEN  
 Spécialité: Appareil de chauffage à eau chaude, air chaud ou vapeur.

**McLAUGHLIN**

La belle saison est enfin arrivée. Ne retardez donc pas l'achat de votre auto si vous voulez en profiter. J'ai un stock complet de McLaughlin dans les différents modèles. Je me ferai un plaisir de vous donner une démonstration qui ne manquera pas de vous intéresser. Une visite est sollicitée.

**J. Ad. LANDRY** COMMERCANT D'AUTOS CAMIONS, ACCESSOIRES, Etc. Mont-Joli

## AU BON MARCHÉ

Spécialité

ÉPICERIES de premier choix, Bonbons de toutes les qualités. Pommes et oranges, Légumes de toutes sortes, Raisin, Mélanges, Biscuits, Etc.

**J. A. GARNEAU, MARCHAND GÉNÉRAL**  
 Rue St-Germain, Rimouski.

### GARAGE RIMOUSKI

### ATTENTION! LISEZ!

A l'approche de la saison d'hiver il me fait plaisir d'annoncer que je suis en position de prendre soin d'une trentaine de machines. Cet hiver, les automobiles seront tenues dans un garage chauffé durant la saison et seront mises à neuf et prêtes à sortir aux premiers chemins du printemps. Mon expérience me permet de garantir entière satisfaction moyennant un prix modéré; réparations faites à prix fixe ou à l'heure.

Je profite de cette occasion pour remercier mes clients de l'encouragement qu'ils m'ont accordé et je ré-pète que je suis ici avec l'intention de les satisfaire tous afin de pouvoir continuer à y faire affaires. Mes portes seront ouvertes de janvier (le 1er) à décembre (le 31) et je sollicite votre patronage.

**GARAGE DE RIMOUSKI**  
 G. A. MORIN, prop.

A tous ceux qui désirent s'établir dans l'Ouest, cultiver à leur aise et ne pas travailler pour rien, l'abbé J. O. Rioux, missionnaire colonisateur pour la Saskatchewan, et connaissant tous les meilleurs centres de la province, se fera un plaisir de diriger tout colon sérieux ayant un capital d'au moins \$2000 à \$3000 et de le placer avantageusement sous tous rapports. Tout le monde sait que la Saskatchewan, est la Province la plus productive de céréales de l'Ouest. Pour tous renseignements, s'adresser à REV. J. O. RIOUX, Archevêché de Régina, Sask.

Pour savoir la date d'échéance de votre abonnement, examinez la petite lisière de papier jaune qui porte votre adresse en tête de notre première page.

AU SEMINAIRE

La distribution solennelle des prix a eu lieu hier soir devant une foule de spectateurs. Il y eut chant et musique par les élèves. M. le supérieur termina la séance par une éloquentة allocution. La rentrée des élèves est fixée au 5 septembre.

L'Annuaire du Séminaire

Nous recevons un exemplaire, très joliment édité, de l'Annuaire 1918-19 du Séminaire de Rimouski. Cet annuaire est, comme ceux des dernières années, fort intéressant surtout par sa chronique de l'année et ses notices nécrologiques sur les principaux bienfaiteurs de la maison décédés au cours de l'année.

NOUVEAU PRELAT

M. l'abbé Chs.-A. Parent, curé de Tilbury, au diocèse de London, Ont. vient d'être élevé, lissons-nous dans l'Action Catholique du 7 courant, au rang de Prélat de la Maison du Pape. Mgr Parent, natif de N.-D. de Rimouski, a fait ses études philosophiques et théologiques à Montréal, et il fut ordonné prêtre au Séminaire de l'Assomption, à Sandwich. Il a occupé les cures de St-Pierre et de McGregor, au diocèse de London, avant de prendre celle de Tilbury. Nos respectueux compliments.

Le R. P. Fillion reviendra bientôt

L'Action Catholique annonce pour bientôt le retour prochain du R. P. Fillion, des Pères Blancs d'Afrique, au Canada.

Voici ce qu'elle dit au sujet du Révérend Père :

"Le R. P. Fillion, des Pères Blancs d'Afrique, absent depuis 17 ans du pays, nous reviendra bientôt, car il vient d'être nommé supérieur de la maison de Québec des Pères Blancs d'Afrique. En même temps que lui reviendra un autre de ses collègues canadiens, le R. P. Lévesque.

"Comme nous le disons plus haut le R. P. Fillion a quitté le Canada il y a 17 ans. Après deux ans passés en Algérie-Tunisie, il fut envoyé par ses supérieurs dans l'Ouganda, où il fonda le collège de Roubaig. A part deux années passées comme aumônier des troupes anglaises durant la campagne d'Afrique de la dernière guerre, le R. P. Fillion dépensa constamment son talent et son zèle au collège de Roubaig dont il contribua à faire une institution solide et florissante.

"Le R. P. Fillion, frère de M. l'abbé Fillion, secrétaire de l'Université Laval, et de M. l'abbé Hector Fillion, professeur au Collège de Ste-Anne, avait laissé le meilleur soutien à Québec, où il a été un des plus brillants élèves de notre Séminaire. La nouvelle de son retour réjouira tout le monde."

Le Révérend Père, qui est le frère de Madame Emilie Tremblay, de Lucceville, doit venir passer quelques jours de vacances, en compagnie de ses frères MM. les abbés Fillion, de l'Université et du Collège Ste-Anne, dans la famille Tremblay, à Lucceville.

MARIAGE

Lundi le 16 juin M. Florian Potier, cultivateur de Sayabec, unissait sa destinée à celle de Mlle Alma Bouillon, Inst., de la paroisse de Rimouski. La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé Bujold, vicaire à la cathédrale. Nos meilleurs vœux. Une amie.

NOTES LOCALES

—M. le Chanoine Fortunat Charbon, Supérieur du Séminaire, part à la fin de cette semaine pour un grand voyage de vacances dans l'Ouest canadien.

Nous lui souhaitons un heureux voyage.

—M. le notaire Paul Gagnon, de St-Octave, était en ville lundi, par affaires professionnelles.

—Le nouvel inspecteur d'écoles pour le district scolaire de Rimouski est, dit-on, M. Paul Hubert, récemment nommé, dit-on, pour remplacer l'inspecteur Gingras.

—Nous avons eu le plaisir de saluer à leur passage à Rimouski Messieurs les docteurs Morais, d'Amqui, et MacKey, de Val-Brillant, accompagnés de leurs femmes Mesdames Morais et MacKey, et qui sont venus d'Amqui en automobile dans le magnifique char du Dr Morais.

Mariages à la cathédrale

13 Juin.—J.-Eugène Saingelais et Marie-Albertine Albert.

16 Juin.—Florian Pelletier (Sayabec) et Alma Bouillon.

17 Juin.—Jos.-Horace Epiphane Goulet (Pte-au-Père) et Rose-Alma Hins.

EN VACANCES

Les élèves de nos maisons d'éducation sont en vacances. La distribution des prix a eu lieu à l'École Normale et au Pensionnat des Ursulines hier avant-midi. Au Séminaire elle a eu lieu hier soir; élèves et professeurs partent aujourd'hui pour leurs foyers. Bonnes vacances à tous.

Au Conseil de Ville

Lundi le seize juin, mil neuf cent dix-neuf, à une séance générale du conseil municipal de la ville de St-Germain de Rimouski, d'abord convoquée et tenue en la salle publique de la dite ville, lieu ordinaire des séances de ce conseil, furent présents: Elzéar Sasseville, écuyer, pro-maire, et MM. Geo. Dumont, Chs. Désilets, Alph. Bellavance, Oscar Morissette et Octave Michaud, tous échevins de cette ville et formant quorum sous la présidence de Monsieur le Pro-maire.

Le procès-verbal de la dernière séance est lu et adopté.

Proposé et résolu que les comptes suivants soient approuvés et payés, savoir :

- Liste de paye No 42 \$35.75.
Liste de paye No 43 \$308.84.
Liste de paye No 44 \$1.50.
Liste de paye No 45 \$4.50.
Crédit Municipal Can. \$5.48.
Canada Iron Foundries \$33.13.
Philippe Ouellet \$20.00.
Germain Vignola, gardien \$15.00.
J.-Bte Bois, pension O. D. \$4.00.
La Cie de Lainage \$13.40.
Standard Clay Products \$174.40.
Fret \$54.01
Crédit Municipal Can. \$6.00.
Fret \$4.58.
Great North West. Teleg. 0.36.

Proposé et résolu que l'arrangement conclu entre M. Zénon Ouellet et Son Honneur le Maire pour le déplacement de la maison de M. Ernest St-Laurent, au coût de cent soixante et quinze piastres \$175. soit ratifié par ce conseil, et que le trésorier soit autorisé à payer la somme de \$175. à M. Ouellet.

Proposé et résolu qu'une licence de magasin de liqueurs de tempérance soit accordée à M. Joseph Desrosiers, marchand.

Proposé et résolu que la licence de cocher pour un véhicule moteur soit accordée à MM. Daniel Ruest, fils et G.-A. Morin, sauf à ces personnes de se conformer à la loi pour leur certificat de chauffeur.

Communication est donnée de la copie d'une lettre du Crédit Municipal Canadien, adressée au secrétaire de la Commission des Services d'Utilité publique, faisant rapport que tous les matériaux nécessaires aux travaux ordonnés par la Commission ont été achetés, que ces matériaux seront sur les lieux dans le courant du mois de juin, alors qu'ils seront installés immédiatement, excepté le générateur qui ne sera livré que vers la fin du mois d'août.

Les demandes d'enprunts pour des logements sanitaires, de la part de MM. J.-A. Gendron et L.-N. Marchand, sont déposés devant ce conseil, et ces demandes seront prises en considération aussitôt que cette municipalité aura reçu une réponse favorable du gouvernement.

Lu une lettre du Dr Emile Nadeau, directeur du logement, disant que la demande de la ville de Rimouski sera considérée à son juste mérite, aussitôt que le projet de règlement basé sur la loi concernant les logements ouvriers aura été approuvé par les autorités fédérales.

Lu une lettre de M. J.-C. Taché, Ingénieur-divisionnaire, dans laquelle il dit qu'il a demandé et reçu l'autorisation nécessaire pour faire des travaux de réparations au brise-lames, situé à l'embouchure de la rivière Rimouski.

Lu une lettre de M. Aug. M. Tessier donnant le coût approximatif d'un bill à la législature qui serait présenté par cette ville pour obtenir certains amendements à sa charte.

Lu une lettre de "The Southom Press Limited" de Montréal soumettant à la ville des prix pour l'impression de billets-taxe de théâtre.

Proposé et unanimement résolu que Son Honneur le Maire L. J. Moreault, M. D. et le secrétaire-trésorier M. Geo. D'Auteuil, soient autorisés à signer, pour et au nom de cette corporation, un nouveau bail avec le Département des chemins de fer et canaux du Canada, pour les terrains que le dit Département loue à cette corporation pour le prix de six piastres (\$5.00) par année et qui sont spécialement mentionnés dans le bail et désignés sur le plan y annexé. Il est entendu que le bail en date du 22 octobre 1907 est annulé de ce jour pour être remplacé par celui présentement accepté par le conseil.

Incendie d'une scierie à Mont-Joli

Le moulin à scie de M. Jos. Roy, industriel, maire de Mont-Joli, a été complètement incendié lundi dernier dans l'après-midi. L'incendie a duré de 2 à 6 heures. M. Roy était à Matane ce jour-là, pour la mise en nomination des candidats, ayant lui-même posé sa candidature à l'élection prochaine. On estime à \$30,000 piastres le chiffre de la perte nette subie par M. Roy du fait de cet incendie, qui faillit à plusieurs reprises tourner en conflagration, le feu s'étant communiqué à quatre ou cinq autres propriétés avoisinantes. Grâce au dévouement et à la diligence de la population de Mont-Joli, ces quelques commencements d'incendie furent heureusement vite maîtrisés.

PNEUS DUNLOP A VENDRE A L'IMPRIMERIE

Euchre au Sacré-Coeur

Un grand euchre a eu lieu à Notre-Dame du Sacré-Coeur mardi soir le 17 juin courant au bénéfice du Monument du Sacré-Coeur que l'on projette d'ériger en cette paroisse. Ce Euchre a été couronné d'un grand succès. L'assistance était considérable, l'organisation magnifique. Ce euchre fut donné sous la présidence de M. le curé avec le concours d'actifs organisateurs: Madame Jean Lapointe, Melle Pineau, Melle Langis, Madame E. Bélanger, M. et Madame René Bellavance, et Madame Z. Lavoie. La distribution des prix se fit par M. Louis Lafrenay, assisté de M. René Bellavance, de Rimouski, comme secrétaire et de Madame Lapointe. Le produit de ce euchre s'est élevé à \$194.50.

Voici la liste des prix et de leurs gagnants :

PRIX DES DAMES

1er prix Mlle Rose-Anne Lévesque, centre de table, don de Melle C. Langis; 2e Mme Joseph Roy, 1 set à l'eau, don de Mme Emilie Bélanger; 3e Mlle Alice Bernier, 1 bte papier à lettres, don de Mlle Bertha Bouillon; 4e Mme Etienne Patry, 1 matinee, don de Mme Th. Pineau, Rimouski; 5e Alice Lavoie, 1 jardinière, don de Mme Zénon Lavoie; 6e Mlle Bertha Chouinard, 1 buste, don de L. P. Martin, Rimouski; 7e Mlle Blanche Turcotte, 1 centre de table, don de Mlle Z. Pineau; 8e Mlle Laure Gamache, 1 porte bouton, don de Stella Bellavance, St-Fabien; 9e Mlle M. S. Bellavance, St-Fabien, bonnet boudoir, don de Mme Joseph Langis, St-Fabien; 10e Mlle Adèle Deschamps, 1 plateau, don de Mme Joseph Pineau; 11e Mlle Juliette Parent, 1 plateau, don de Mme Joseph Langis; 12e Mlle Wilhelmine Ouellet, 1 coussin à épingles, don de Mlle Alice Lavoie; 13e Mme René Bellavance, 1 jardinière, don de Mlle Elizabeth Ruest, Rimouski; 14e Mme Marois, 1 bonbonnière, don de Mme Pierre Lavoie; 15e Mme Albert Gendron, 1 bonnet boudoir, don de Mlle Eugénie Banville, Rimouski; 16e Mlle Berthe Doré, 1 centre, don de Mme Narcisse Pineau; 18e Melle Eugénie Lavoie, 1 collet, don de Mme Julia Lauzier; 19e Mlle Rosée Lavoie, 1 chaineite, don de Mme Jos. Langlois, Rimouski; 20e Melle Bertha Bouillon, 1 tasse porcelaine, don de Mme Jules Langis; 21e Mlle Chs Bélanger, 1 bte parfums don de M. Aubert Pineau; Prix de consolation, Mlle Dubé, 1 poupée, don de Mme Emilie Bélanger.

PRIX DES HOMMES

1er prix René Côté, 1 bte cigares, don de Wilfrid Ouellet, Bic; 2e Omer Lavoie, 1 grand noir, don de Pascal Pineau; 3e Wilfrid Patry, 1 buste don de M. le curé; 4e Dollard Dorval, 1 bte chocolat, don de M. le Dr Moreault; 5e Charles Rouleau, set à l'eau, don de Alph Turcotte; 6e Narcisse Pineau, 1 bte cigares, don de Naz. Marchand, Rimouski; 7e Eugène Dumais, 1 buste, don de Arthur Couillard, Rimouski; 8e Turibe Pineau, 1 plateau, don de Mme Oct. Michaud, Rimouski; 9e Odilon St-Laurent, 1 plateau, don de H. G. Lepage, Rimouski; 10e Raoul Dubé, 1 mouchoir, don de Rose-Anne Lévesque; 11e Ls Parent, 1 plume-réservoir, don de Joseph Marceau; 12e Joseph Dastous, 1 porte cravate, don de M. Sirois; 13e Jules Pineau, 1 porte cigarette, don de Horace Dionne; 14e Ls Dubé, fils, 1 cravate avec mouchoir, don de Anthime Parent; 15e Hormidas Langis, 1 plateau, don de Mme Jacques Parent; 16e Alfred Dionne, 1 cravate, don de Charles Caron; 17 Adolphe Parent, 1 plateau, don de Jules Langis; 18e Joseph Langis, St-Fabien, 1 plateau porcelaine, don de Pierre Gauvin; 19e Charles Caron, 1 plateau, don de Mlle Ls Parent; Prix de consolation, M. Ad. Gauvin, 1 plateau, don de Wilfrid Patry.

PRIX VENDUS A L'ENCHERE

1 buste de Sir Wilfrid, don de Chs Bélanger, adjudgé à Chs. Bélanger; 1 porte cèleri en verre taillé don de Joseph Parent, adjudgé à Naz. Marchand; 1 set à jimonade, don de M. Pineau, adjudgé à M. le curé; Jardinière en cuivre, don de M. et Mme René Bellavance, adjudgé à E. Parent; Centre en étamine, don de Mme Albert Gendron, adjudgé à Naz. Marchand; Plat sur pied en argent, don de M. Rouleau, adjudgé à M. le curé; 1 cadre (à l'huile), don de Elphège Gendron, adjudgé à George Bélanger; 1 Bracelet, don de Mme Chs Bélanger, adjudgé à George Bélanger; 1 bte surprise, une collette, don de Thomas Pineau, à Pierre Chouinard; 1 bte cigare, don de René Bellavance, à Joseph Morneau; 1 bte surprise 3 oeufs, don de Mme René Bellavance, à Honoré Dionne; 1bte surprise, 1 bte de menthol dans un porte bijoux, don de Mlle Stella Bellavance, à Raoul Dubé; 1 gateau, acheté par René Côté; 1 gateau acheté par Raoul Dubé; 1 gateau, acheté par M. le curé; 1 gateau acheté par Joseph Marceau; 1 gateau acheté par René Bellavance.

PRIS GAGNES ET MIS A L'ENCHERE

René Côté, bte cigare achetée par René Côté; W. Patry, 1 buste, acheté par Pierre Lavoie; Ad. Dorval, 1 bte chocolat, achetée par Jos. Parent; Naz. Marchand, 1 bte cigare achetée par Zénon Lavoie; Eug. Dumais, 1 buste, Alb. Gendron; Adéard Gauvin, 1 plateau, acheté par W. Patry. Un \$5.00 en or mis en raffle a été gagné par M. Adéard Roy. Deux autres \$5.00 en or, dons de

M. Emmanuel D'Anjou, M.P., et de M. Epiphane Langis, ont été versés à l'oeuvre du Monument au Sacré-Coeur.

Le premier prix des organisateurs, un portrait de M. le curé, donné par lui-même, a été gagné par Madame Zénon Lavoie.

Le second, un volume, don de M. le curé, a été gagné par Mlle Germaine Pineau.

A tous ceux et celles qui ont contribué au succès de ce euchre, un grand et cordial merci.

Les souscriptions au Monument des soldats

- Price Bros Ltd. Rimouski... 250.00
Euchre, par Mme Paré... 140.00
Les Paroissiens de St-Ulric
Rivière-Blanche... 100.00
L'Hon. Juge Tessier... 100.00
Euchre Chevaliers de Colomb... 74.70
La Banque Nationale... 70.00
Recettes des Vues du 22e avec conférences du Lt Col. Chaballe, soirée organisée par M. J.-C. Taché... 56.00
A. M. Tessier, M. A. L... 50.00
J. C. Taché... 50.00
La Banque du Commerce... 50.00
Par M. W. Cloutier... 50.00
Dr L.-J. Moreault... 50.00
S. Vachon... 50.00
M. et Mme Wilson et fils... 40.00
Mgr F.-X. Ross, V. C... 25.00
Rév J. E. Pelletier, curé... 25.00
Hon. Frank Carrel, C. L., Québec... 20.00
Helleur Bros... 20.00
Hon. Juge Roy... 15.00
Louis Taché... 10.00
H. G. Lepage... 10.00
Mgr Bolduc... 5.00
M. M. Ph. Sylvain... 5.00
Capt M. A. Fiset, Québec... 5.00
Philippe Roy, St-Simon... 2.00
Adéard LeBlanc, St-Gabriel... 1.00

Total au 20 mai 1919...\$1587.60 (A suivre)

Les listes de souscription reçues jusqu'ici des différentes paroisses seront publiées au complet dans un prochain numéro du Progrès du Golfe. LE COMITE.

REMERCIEMENTS

Monsieur Donat Pelletier et sa famille de Ste-Luce, remercient sincèrement les personnes, qui leur ont témoigné des marques de sympathies, et leur ont présenté des bouquets spirituels à l'occasion de la mort de leur regrettée défunte.

TOURNEE JOSEPH SAUCIER

M. Joseph Saucier donnera durant le mois de juillet une série de concerts en compagnie de Madame Saucier, pianiste remarquable, et de M. Emil Taranto, violoniste. Ce dernier à la demande générale a été ré-engagé pour la tournée de Saucier. Ces artistes iront dans la région du Lac St-Jean et Chicoutimi vers la mi-juillet, dans quelques plages canadiennes les plus en vue, et se feront entendre jusqu'en Gaspésie. C'est le bureau Musical Laverge et Michaud qui est chargé de l'organisation de cette tournée qui aura un grand succès.

SAINTE-LUCE

Lundi dernier ont eu lieu en notre église, les funérailles de Mme Donat Pelletier, née Adèle Dionne, décédée à Rimouski le 6 juin.

Elle était la mère chrétienne par excellence, la bonne épouse, la femme de bien par dessus tout, et sa mort cause un deuil profond non seulement dans sa famille mais dans toute la paroisse où elle ne comptait que des amis.

Aussi tous les paroissiens de Ste-Luce sont venus apporter l'offrande d'une prière à cette si estimable femme, mère chrétienne, et donner de précieuses marques de sympathie à la famille si douloureusement éprouvée. Mme Pelletier fut frappée par la maladie en allant visiter sa fille malade. C'est en accomplissant cette oeuvre méritoire que le Divin maître lui fit entendre son appel. Pauvres enfants... votre mère partie gaiement il y a huit jours vous revient dans son cercueil!

Il est facile de comprendre tout ce qu'à de douloureux et de pénible la perte de votre mère chérie, de comprendre la désolation de vos coeurs quand à votre mémoire revient le souvenir des soins tendres et empressés, des affections vraiment sincères dont la chère défunte n'a cessé de vous entourer pendant sa vie.

La divine Providence qui aime à éprouver les siens ne les laisse pas sans consolations. Dans son beau ciel elle a dû donner à celle que vous pleurez une place des mieux choisies.

Jésus-Hostie qu'elle venait recevoir chaque dimanche matin accompagnée de vous tous, lui a donné la couronne digne de sa vie remplie de bonnes oeuvres.

Consolez-vous, époux éploré, enfants affligés. Allez au coeur de Celui qui est toute consolation. Sachez trouver en ce coeur un remède à votre douleur vous souvenant que vous suivez la trace de celle qui de là-Haut veille encore sur vous, intercède pour vous.

Vous tous qui la pleurez que votre regret ne soit pas stérile. Offrons nos larmes, nos prières pour le repos de celle que nous regrettons. M.-L.

TRIBUNE LIBRE

Lettre de M.

Chs. Dastous
Notre-Dame-du-Sacré-Coeur,
17 juin 1919.
M. le Directeur du "Progrès du Golfe".

Vous voulez être assez bon de publier la correspondance suivante.

J'ai été très surpris de voir sur le "Progrès" du 13 courant une bien pauvre réponse de la part de M. Arsène Michaud à ma lettre du 6 courant concernant les affaires de la beurrerie de Rimouski. Ce monsieur ne répond nullement aux arguments mentionnés dans cette lettre, mais me dit des injures. Je suppose que cela fait mieux son affaire. En premier lieu, M. Michaud dit qu'il a toujours tenu compte de ses recettes et des dépenses mais il a toujours oublié de nous en faire voir le contenu; en deuxième lieu quand M. Michaud est arrivé à Rimouski, c'était peu de chose mais après quinze ans de sa sage administration ses affaires sont très prospères; aujourd'hui il y a des gens qui, comme on dit vulgairement, ayant le ventre bien plein s'imaginent que tous les autres sont comme eux, et je crois que ce bon M. Michaud est de ce nombre. Je dirai à ce bon monsieur que depuis au-delà de 40 ans que je vis dans le comté de Rimouski je n'ai pas trop souffert de la faim et j'espère qu'avec l'aide de Dieu cela se continuera encore. M. Michaud s'exalte de la grande popularité dont il jouit ici. C'est seulement que dans son imagination que cela existe; je ne crois pas que le deuil soit général, quand il partira d'ici. Il faut bien qu'il se vante lui-même puisque d'autres ne peuvent le faire pour lui, mais j'ai toujours entendu dire que ça valait peu de chose. M. Michaud mentionne qu'il a obtenu les rapports de 23 fabriques et qu'il a payé plus qu'elles, mais comme toujours il a oublié de donner des chiffres. Dire et faire pour M. Michaud, sont deux mots semblables. Ce brave homme semble se croire hors du commun des hommes; il ne peut faire erreur; pourtant j'ai des preuves en mains d'erreurs graves de sa part et si vous voulez le savoir, cher Monsieur, vous n'avez qu'à me le demander, soit publiquement ou privément. Pour régler cette affaire définitivement, cher monsieur, veuillez donc convoquer une assemblée des Patrons à Rimouski, à laquelle vous voudrez bien m'inviter ainsi que M. l'Inspecteur Bernard qui pourra, je crois, vous donner des détails très intéressants sur votre sage administration des affaires de la Fabrique, et veuillez, s'il vous plaît, y apporter vos comptes ce n'est pas trop demander, une reddition de compte pour quinze ans! peut-être que cela me fera changer d'opinion à votre égard ainsi que beaucoup d'autres.

En terminant, je vous remercie, M. le Directeur, de votre bonne hospitalité, et croyez-moi votre dévoué, CHARLES D'ASTOUS.

LA COMPAGNIE DE PULPE ET DE POUVOIRS D'EAU DU SAGUENAY

Comme on pouvait bien s'y attendre, en présence de l'importance considérable de l'entreprise et des garanties exceptionnelles qui l'entourent, l'émission de cinq millions et demi d'obligations de la Compagnie de Pulpe et de Pouvoirs d'Eau du Saguenay est accueillie avec un faveur marquée par le public.

Nous sommes d'autant plus fiers du succès de cet emprunt que la présente émission d'obligations repose principalement sur le groupe d'usines et les importantes limites forestières possédées et exploitées par la Compagnie de Pulpe de Chicoutimi, les plus grands expéditeurs de pulpe en Amérique, et que cette industrie colossale et les industries qui s'y rattachent ont l'oeuvre d'un Canadien-Français, M. J. A. E. Dubuc, dont l'esprit d'entreprise remarquable est un sujet d'orgueil légitime pour nous tous.

ST-ULRIC

—Le lieutenant Lapointe, du 22e bataillon, est actuellement en promenade dans sa famille, en compagnie de son ami du front le vétérinaire Michaud. M. Lapointe a gagné son grade de lieutenant sur les champs de bataille.

UN MOT DU PRESIDENT WILSON

M. Wilson a bien plus d'esprit que certains de ses thuriféraires. Lorsqu'il arriva à Brest, on lui montra le dessin du Cri de Paris qui représentait le Penseur, avec cette légende: "Encore un faux Rodin". Il voulut bien reconnaître ses traits dans ceux du Penseur et, avec un sourire, il dit: —Cela prouve qu'il y a de faux Rodin qui sont aussi beaux que les vrais! (Le Cri de Paris).

ARGENT A PRETER

CULTIVATEUR! N'ayez affaire qu'à un seul, empruntez chez nous, pour 5-10-15-20 ans, à 6 p.c. Nous achetons et vendons aussi des terres, demandez pamphlet, détails. "CREDIT IMMOBILIER FRANCO-CANADIEN". 54 Notre Dame Est, Montréal.

L'été est arrivé! La saison venue!

Vous trouverez au Nouveau Magasin le plus bel assortiment d'habits en serge et en tweed de toutes nuances, pour hommes, garçons, et enfants; il y en a pour tous les goûts, venez les voir.

Aussi, le plus bel assortiment de chaussures en cuir, avec semelles Neolin, semelles de cuir. Aussi la chaussure populaire pour l'été: la chaussure de toile avec semelles en caoutchouc, tous les numéros. Une visite ne vous engage en rien. Venez les voir.

AU NOUVEAU MAGASIN Oct. Michaud, prop.

HORAIRE DE L'INTERCO-LONIAL.

Table with 2 columns: Train name and time. Includes Arrivées des trains en gare de Rimouski, MONTANT VERS L'OUEST, and DESCENDANT VERS L'EST.



Le plus Riche En Arome

Lorsque vous dégustez une tasse de Thé Primus, vous apprécierez la saveur, l'arôme riche et délicat du thé de choix de Ceylan et des Indes. Sa haute qualité et sa pureté et les soins apportés dans l'emballage, en font le thé favori des familles.

Insistez auprès de votre épicière pour la marque Primus Thé vert ou noir. En paquets seulement.

Essayez les autres PRODUITS PURS PRIMUS, garantis de la plus haute qualité.

L. Chaput, Fils & Cie., Limitée MONTREAL.



Cadeaux qui font toujours plaisir

Advertisement for Mappin & Webb silverware. Includes text: "Donnez à la mariée quelque chose qu'elle puisse toujours apprécier et trouver utile. Pas n'est besoin de débours des sommes folles. Un petit article en argent sterling choisi avec jugement chez Mappin & Webb, coûtera peut-être une bagatelle, mais la marque indiquera qu'il est de qualité supérieure. Un service à thé 'Reine Anne', une douzaine de cuillères, une lampe électrique pour la table, un morceau de véritable 'Doulton' royal — quel que soit votre choix, si vous le faites chez Mappin & Webb, vous êtes assuré d'avoir une valeur supérieure et les genres les plus exclusifs. S'il vous est impossible de venir, servez-vous de notre catalogue avec gravures pour nous envoyer vos commandes. Ce catalogue vous sera envoyé immédiatement sur demande. 819 Mappin & Webb CANADA LIMITED 353 rue Ste-Catherine Ouest, Montréal.